

**LA PASTA ALLEGRE**  
SEGUI PROBANDO  
TE VA A GUSTAR

Fábrica de pastas Artesanales

ENVIOS A DOMICILIO, Edison 1041-S. Rosa  
**458-202**



# REGION®

La Pampa

Un puente de comunicación

21° AÑO DE CIRCULACION

Del 29 de abril al 5 de mayo de 2011 - Año 21 - N° 991 - R.N.P.I. N° 359581 - Redacción: Urquiza 640 - Telefax: (02954) 43-2164  
info@region.com.ar - Santa Rosa - Provincia de La Pampa - Patagonia Argentina - www.region.com.ar - Director Propietario: Gerardo Yanés

**PIZZA ALLEGRE**  
TE VA A GUSTAR

ENVIOS A DOMICILIO, Edison 1045 - S. Rosa  
**456-613**

Periódico GRATUITO / FREE Newspaper

## Edición Nacional «Diario del Viajero» 25 AÑOS

Por Elizabeth Tuma y Carlos Besanson

Hace días que nos planteábamos cómo presentarles a nuestros lectores este número aniversario que ya tienen en sus manos. Pues esta edición no es diferente...

Nota completa en tapa del Suplemento

## Oscar Ghezzi asume la presidencia de la CAT



De la reunión mantenida entre el ministro de Turismo de la Nación, Enrique Meyer; el presidente de la Asociación Argentina de Agencias de Viajes y Turismo, Ricardo Roza; y el titular de la Federación Empresaria Hotelera Gastronómica de la República Argentina, Oscar Ghezzi (foto), surgió que quedará en manos del empresario hotelero-gastronómico la presidencia de la Cámara Argentina de Turismo...

## Día del Animal

La compañía de mascotas, especialmente perros, debe ser promovida, pues son muchas sus ventajas. Evita la soledad de muchas personas que viven sin familiares. A los ancianos les da seguridad y, a la vez, se les añade un nuevo sentido a su vida, al tener a alguien a quien cuidar, educar, alimentar; un perro es, para muchos de ellos, como un nieto...

**Centro Bulonero de La Pampa**

Sistemas hidráulicos, venta y reparación

Tel.: (02954) 41-6791  
Av. Roca 618 • Santa Rosa  
e-mail: labulonera@cpenet.com.ar

# A una semana de la Expo PyMEs

El secretario Ejecutivo del Instituto de Promoción Productiva, Sebastián Lastiri, informó que finalizada la inscripción, se confirmaron 290 expositores provenientes de 41 localidades pampeanas, para estar presentes en la Expo PyMEs que se realizará los días 6, 7 y 8 de mayo, en el predio de la Asociación Agrícola Ganadera de La Pampa, en Santa Rosa, organizada por el Gobierno de La Pampa.

“Esto nos gratifica especialmente, el hecho de ver una Exposición que en cada edición sigue creciendo”, sostuvo Lastiri y agregó que “hemos tenido que priorizar algunas empresas por el espacio disponible, ya que hubo 330 inscriptas”.

Continuó manifestando que “nos llena de satisfacción que esté representada toda la provincia y que las empresas puedan mostrar cómo se desarrollan, como generan puesto de empleo y como siguen manteniendo el sentido de pertenencia en su territorio”.

Luego adelantó que “ya se están armando las carpas, con lo cual se inició el trabajo arduo de acondicionamiento del predio, lo cual -señaló- esperamos que se vea enmarcado con una buena asistencia de público



290 expositores, representando a 41 localidades, estarán los días 6, 7 y 8 de mayo, presentes en la Expo PyMEs. Se espera una importante participación del Sector Turismo, como sucedió en la edición anterior del año 2009.

y que nos acompañe el tiempo también”. Además enfatizó en que el fin de la feria es que “el pampeano recorra toda la provincia a través de las distintas actividades presentes en la oportunidad”.

Respecto de estas actividades Lastiri comentó que habrá 10 rubros representados: metalme-

cánica, alimentos, textiles, cueros, maderas, agroindustria, turismo, productos químicos, “y se sumará la industria del petróleo y de la construcción, muchas de las cuales no son del todo conocidas”.

A su vez informó que también habrá espectáculos culturales de artistas pampeanos, degustación

de comidas típicas, clases de cocina “el espíritu de la exposición es que sea todo pampeano, expositores, espectáculos y comidas”.

Luego destacó que esta tercera edición de la Expo PyMEs “es récord en cuanto a la presentación de empresas, respecto de las dos ediciones realizadas anteriormente”.

## Cargada agenda de difusión en Turismo



Desde el 2 al 6 de mayo, La Pampa promocionará su oferta participando en el tour “Patagonia Show”, visitando agentes de viajes, operadores de turismo y medios periodísticos de las ciudades de Rosario, Córdoba, Tucumán y Mendoza.

Durante el jueves 28 y este viernes 29 de abril, se desarrolló en salones del Hotel Calfucurá de Santa Rosa, el curso de “Organización de Eventos”, a cargo de la Prof. Cecilia Ferreira (Federación Empresaria Hotelera Gastronómica de República Argentina), realizado en conjunto con la Asociación Empresaria Hotelera Gastronómica de La Pampa.

La participación fue gratuita y

estuvo dirigido a las empresas y personas que se dedican a esta actividad en la provincia; hoteles, restaurantes y estudiantes de carreras afines.

En esta ocasión, el secretario de Turismo de La Pampa, Santiago Amsé, adelantó novedades sobre el accionar próximo dentro de la activa campaña de difusión que el Organismo viene llevando a cabo a nivel nacional...

## 9na Actualización del Mapa de La Pampa

Ya se encuentra en circulación la 9na actualización del Mapa Carretero de La Pampa que edita REGION® Empresa Periodística.

El ejemplar contiene además de toda la red vial actualizada, índice de localidades para la búsqueda, ábaco de distancias, postes SOS, estaciones de GNC, relevamiento de sitios de interés turístico, campings, estancias turísticas, zonas de caza y pesca, etc.

También cuenta con planos informativos sobre la Villa Turística Casa de Piedra, el Area Bajo Riego, la Ruta de la Cría, los Corredores Bioceánicos y una Hoja de Ruta Regional.

El Mapa Carretero de La Pampa puede conseguirse en las empresas auspiciantes, oficinas de informes y de servicios turísticos, hoteles, estaciones de servicios y en la redacción de REGION® Empresa Periodística, Urquiza 640, Santa Rosa.



Para los interesados en la comercialización del ejemplar, comunicarse a través de la Web: www.region.com.ar o al tel: (02954) 43-2164

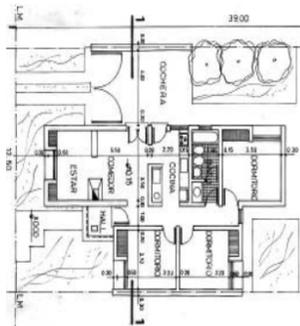
Versión digital y archivo  
[www.region.com.ar](http://www.region.com.ar)

## Bodas de Plata del «Diario del Viajero»



El semanario nacional de llegada gratuita -decana de la prensa argentina en su modalidad-, dirigido por el matrimonio que integran la licenciada Elizabeth Tuma y el doctor Carlos Besanson (foto), arribó el miércoles 27 de abril a su 25° Aniversario. Nuestras felicitaciones a sus directores y a todo el personal de la Agencia Periodística Cid por el esfuerzo y la diligencia puestos cada semana.

## Costos actualizados de la Construcción



Cada último viernes del mes publicamos sobre el modelo de una vivienda unifamiliar en Planta Baja, de una superficie de 120 m2, construida en mampostería de ladrillo común y losa cerámica, los costos actualizados del M2.

**La Gauchita Especias**

El mundo de lo natural

Venta por mayor y menor

Tel: (02954) 41-41-99 / Yrigoyen 354

**¿¿Cómo, ya está seco?? Se diluye con !!AGUA!!**

**Deballi**

ENVIOS A DOMICILIO

Av. Luro 1.131 / Tel: (02954) 45-3922  
Av. Luro y Alvear / Tel: (02954) 42-1922  
Av. Ameghino esq. Av. Edison  
Tel: (02954) 43-8949  
E-mail: pdeballi@generalpico.com.ar

BASE ACUOSA NUEVA GENERACION

ESMALTE BECADO RAPIDO

QUALIDAD Dura Más! SUPERIOR

REGION Un puente de comunicación es marca registrada ante la D.N.R. Título N° 1.499.698. Redacción y Publicación: Urquiza 640, Telefax: (02954) 43-2164, matutina, Santa Rosa - La Pampa - República Argentina. Publicación declarada de interés General por el Registro Nacional de la Propiedad Intelectual N° 559581. Galardonado con la Popularidad en el rubro Semanarios, años 1993/1994/1995/1996/1997/1998. Directores: María Martínez y Gerardo Yanés. Todos los derechos reservados. La Dirección no se hace responsable por las notas firmadas por personas e instituciones o por otras fuentes, las cuales pueden coincidir o no con nuestro pensamiento redaccional sobre el tema. Impreso en Argentina por Agencia Periodística CID. Av. de Mayo 666 Tel: (011) 4331-5050 - Buenos Aires. PRINTED IN ARGENTINA.

EN GENERAL PICO

## Acto por el Día del Trabajador

El Domingo 1° de mayo en General Pico, a partir de las 11 hs. en la Plaza "1° de Mayo", ubicada en calles 10 entre 103 y 105, se realizará el Acto organizado por La Municipalidad junto a la C.G.T General Pico, con motivo de celebrarse "El Día del Trabajador".

### Desarrollo del Acto:

- 11:00 hs. Recepción de Autoridades, Gremios, Invitados y público en General.-
- 11:10 hs. Comienzo del Acto.-
- Entonación del Himno Nacional Argentino.-
- Palabras del Secretario General de la C.G.T, Sr. Pablo Leavi Gardoni.-
- Colocación de ofrendas florales.-



Jorge Tebes, Intendente de General Pico.

- Minuto de silencio.-
  - Actuación alegórica a cargo de artistas locales.-
  - Cierre.-
- En caso de lluvia, el acto se realizará en el Salón (planta alta) del municipio local.-

## Un nuevo programa Turístico en LU33 AM 890 Emisora Pampeana



El próximo miércoles 4 de mayo dará comienzo un nuevo ciclo radial dedicado a la temática turística.

Llega al aire radial de La Pampa, "Código Turístico", un programa de radio joven e innovador, orientado a difundir y concientizar a la población. Informar las distintas actividades turísticas que se realizan en la provincia, a nivel nacional e internacional.

Se propone sensibilizar al ciudadano pampeano sobre turismo, que pueda reconocer y reconocerse en la cultura, costumbres

locales que hacen al conocimiento y recreación de nuestro suelo pampeano como así también conocer artistas de la zona.

"De esta manera, creemos que conociendo nuestro "lugar" se puede transmitir en forma clara y precisa a todos aquellos turistas que visiten nuestra provincia" dijeron sus conductores.

La propuesta esta planteada, todos los miércoles de 13:00hs a 14:00hs por LU33 AM 890 Emisora Pampeana y también a través de internet en www.lu33pampeana.com.ar

DIFUSION DEL TURISMO PAMPEANO

## Mayo con mucha actividad

### VIENE DE TAPA

Respecto al curso de capacitación "Organización de eventos", el secretario de Turismo dijo: "Con estas actividades se trata de motivar a los prestadores de servicios que estén vinculados a la organización de eventos, para originar la generación e ingreso de divisas a la ciudad y la provincia. La idea es proveer el personal encargado de la organización y puesta en práctica de eventos, de conocimientos teóricos y herramientas de gestión necesarias para poder implementar satisfactoriamente la organización de un evento y crear fidelidad con clientes, proveedores y empleados."

### Hipódromo de Palermo

Amsé informó que "El 1° de mayo se participará en el "Gran Premio República Argentina - Copa Lotería Nacional", en el Hipódromo Argentino de Palermo". En esta oportunidad, el Ente Patagonia Argentina (el cual integra La Pampa), contará con un stand con cuatro informantes por región. El horario será de 12 a 20 horas.

### Patagonia Show

Desde el 2 al 6 de mayo el Ente Patagonia visitará las ciudades de Rosario, Córdoba, Tucumán y Mendoza, en una acción promocional dirigida a agentes de viajes y operadores de esos destinos interesados en la oferta turística de la región. "Se realizarán reunio-

nes y charlas con gente vinculada al sector turístico y medios periodísticos -dijo Amsé-, con sorteos y degustación de comidas típicas. La idea es promocionar el turismo local, regional de los pampeanos, que se encuentra en constante crecimiento. De este modo, se podrá aprovechar durante todo el año", indicó.

### ExpoPyMEs 2011

También el secretario Amsé confirmó la participación de todo el Sector Turístico en la próxima ExpoPyMEs 2011, que se desarrolla entre el 6 y el 8 de mayo en Santa Rosa, con una importante carpa dentro de la expo.

### Feria del Libro

Además adelantó que en la Feria del Libro "estaremos realizando una exposición por los 100 años del Castillo del Parque Luro".

El Día de La Pampa en la Feria es el viernes 6 de mayo.

### Turismo de Invierno

Para fines de mayo, se estará participando del "Salón Internacional de Turismo de invierno" que se desarrolla en el Predio Rural de Palermo. "Allí estaremos con un stand propio del Gobierno de La Pampa, donde los prestadores de servicios o sector privado y el gobierno estarán presentando y promocionando las alternativas turísticas de la temporada de invierno que se viene", concluyó Amsé.

### Modelo de Gestión de Calidad

En el marco de las distintas Capacitaciones que lleva adelante la Secretaría de Turismo de la Provincia, desde el Ministerio de Turismo de la Nación se brindó una Capacitación interna para éste área, "respecto de un Modelo de Gestión de Calidad, basado en el Premio Nacional a la Calidad", según comentó quien está a cargo de este encuentro, Magdalena Serrano de Aparicio.

La misma agregó que "se está trabajando en este Modelo desde el año 2007". Y en principio está destinada al sector interno de turismo "pero también como todo sistema de calidad integra a proveedores y usuarios, ya que éstos últimos son los que contribuyen a mejorar los productos que genera

el sector turístico". Luego completó diciendo que "el Premio Nacional a la Calidad, tiene por base la implementación de este sistema, integrado por un liderazgo, desarrollo del personal y satisfacción de los usuarios y para obtener ese premio es necesario cumplir una serie de requisitos, los cuales implican una preparación de dos años para lograrlo".

Además, agregó Serrano que "desde el Ministerio de Turismo de la Nación hemos bajado una línea en la exigencia de los requisitos y a través de un guía de autogestión se otorgan distintas premias que hemos dividido en primero, segundo y tercer nivel otorgadas, por la Presidenta de la Nación, mientras que hay distinciones que son entregadas desde el Ministerio de Turismo".

TODA LA LINEA DE INDUMENTARIA PARA ESTE INVIERNO

ESPIRITU OUTDOOR  
FOREST LEATHER  
Makalu  
MONTAGNE  
CAZA / PESCA  
CAMPING  
CENIZO CAMPING S.A.

MANSILLA 15 / S. Rosa / Tel: 432-800/433-800 / cenizocampingsa@speedy.com.ar

**Horacio Raúl Bustos**

**NUEVOS HORARIOS**

**LUNES A VIERNES**  
06:30 hs. sale de domicilio  
13:00 hs. sale de domicilio  
16:15 hs. sale de terminal  
20:00 hs. sale de terminal

**SABADOS**  
08:00 hs. sale de domicilio  
13:00 hs. sale de domicilio  
17:00 hs. sale de terminal  
20:00 hs. sale de terminal

**DOMINGOS**  
19:00 hs. sale de terminal  
22:00 hs. sale de terminal

**LUNES A VIERNES**  
06:00 hs. sale de terminal  
13:00 hs. sale de terminal  
16:15 hs. sale de terminal  
20:00 hs. sale de terminal

**SABADOS**  
08:00 hs. sale de terminal  
13:00 hs. sale de terminal  
17:00 hs. sale de terminal  
20:00 hs. sale de terminal

**DOMINGOS**  
19:00 hs. sale de terminal  
22:00 hs. sale de terminal

**VIAJES CONTRATADOS A TODO EL PAIS**

+ Pasajeros y Encomiendas  
OFICINA N°12 - Terminal S. Rosa  
Tel: (02954) 385100 - Cel: 13655322  
Encomiendas: 41-1500  
LOCAL N° 1 - Terminal G. Pico  
Tel: (02302) 42-1909

**FESTINA**

**CERAMIC COLLECTOR**

**HORACIO RAUL BUSTOS**

C. GIL 180 • Tel: 42-2477 / 43-5909  
e-mail: horaciobustos@infovia.com.ar

**Martín & Martínez**  
Estudio Contable e Impositivo

**M&M**

C.P.N. Ariel D. Martínez  
C.P.N. Daniel O. Martín

**Trámites Jubilatorios**

Urquiza 656 - S. Rosa  
Tel: (02954) 41-9075  
martinmartinez@cpenet.com.ar

**Antes de viajar controle el radiador de su vehículo.**

Reparación de radiadores de todas las máquinas agrícolas

**RADIADORES SANTA ROSA**

Trabajos garantidos por 1 año.

Av. Circunvalación este 1266  
Tel: (02954) 427-105 / S. Rosa

Hacemos llegar un fuerte abrazo a todos los trabajadores en su día y en especial para aquellos, que días tras días apuestan por un futuro mejor.

**CAMARA PAMPEANA DE AGENTES OFICIALES DE QUINIELA**

**Jugá únicamente Quiniela Oficial.**

**Autoservicios CRISIL**

Presente con nuestro saludo a todos los Trabajadores

de Omar Carlos Villa

**Carnicería**  
**Verdulería - Fiambres**  
**Lácteos - Bazar**  
**Chacinados Caseros**  
**Rotisería - Viandas**

Tel: (02302) 430278  
Calle 10 esq. 3 / G. Pico

**1º mayo** Día del **TRABAJADOR**

Nuestra ciudad creció y seguirá creciendo gracias al aporte de hombres y mujeres que lucharon en forma incesante por una vida mejor. En el Día del Trabajador, nuestro sentido homenaje a todas las personas que siguen transitando esa senda de esfuerzo y perseverancia.

**Feliz día...!!!**

Municipalidad de **General Pico**  
La ciudad que todos queremos

Ing. Jorge Félix Tebes  
Intendente Municipal

**EL PERLA NEGRA**

**VENDO FIAT 600**

Excelente Mod. 78  
\$ 8.500, listo para transferir  
Cel: 15-317551 (NO SMS)

**OSCAR DOMENECH**

- Reparación de CAJAS - DIFERENCIALES  
- EMBRAGUES  
- TREN DELANTERO  
- ELASTICOS  
- VENTA DE CAJAS Y DIFERENCIALES DE RECAMBIO

Calle 13 N° 1862 - Tel: (02302) 435138 - General Pico

Subsecretaría de Turismo de la Provincia Tel: 42-5060 / 42-4404 - Dirección Municipal de Turismo Tel: 43-6555 - Oficina de Informes 24 hs Tel: 42-2952 / 42-2249 - Parque Don Tomás Tel: 43-4568 - Casa de Gobierno - Tel: 43-3010 - Municipalidad de Santa Rosa Tel: 43-3525 - Univ. Nac. de La Pampa Tel: 42-2581 - Aeropuerto Santa Rosa Tel: 43-4490 - Terminal de Omnibus Tel: 43-3451 - Estación de Trenes Tel: 43-3382 - Policía Tel: 43-3382 - Policía

Agencias de Viajes y Turismo en Santa Rosa: Alta Pampa 43-2853 / Anakam Travel 42-6252 / Calden 42-2775 / Canuca Travel 41-4353 / Che Pampa 45-5635 / Great Travels 45-4300 / Interuris 45-3300 / Libria Viajes 41-9193 / Mac Allister Travel 45-4400 / Malten V y T 41-1490 / Pamtur 42-6162 / Perrier Viajes 42-3305 / Salvador V y T 42-0059 / Santa Rosa Vv.T. 42-0800 / Swiss Travel 42-7507 / Terrenos Viajes 45-8866 / Veoa Viajes 43-3415 / Zafiro

Casa de La Pampa en Buenos Aires Tel: 4326-0511/1769 - Casino Club: Sala Central Tel: 45-4794 / Tragamonedas Tel: 43-1055 - Cines y Teatros: Teatro Espartal Tel: 455325 - Teatro ATP Tel: 454754 - Cines Don Bosco y Amadeus Tel: 458160 - Centro Municipal de Cultura Tel: 455324 - Museo Provincial de Historia Natural Tel: 422893 - Museo Provincial de Artes Tel: 427332 - Museo Policial D. Antonio Tel: 433551 - Fundación Banco de La Pampa Tel: 43-

MÚSICA EN EL CASTILLO

Mucho público en Parque Luro



En el marco de los festejos del Centenario del Museo "El Castillo", el pasado Viernes Santo, más de 800 personas disfrutaron de otro espectáculo musical en la Reserva Provincial Parque Luro.

En esta oportunidad, se presentó la Banda Sinfónica Provincial, quien brindó un concierto de una hora, interpretando música universal de compositores internacionales, nacionales y pampeanos, dirigida por Manuel Geréz, Asistente del Maestro Gustavo Fontana.

Además, con la colaboración de la empresa de transporte Chevallier, un importante número de personas pudieron asistir al evento y disfrutar de un espectáculo único rodeado de naturaleza.

A su turno, el secretario de Turismo, Santiago Amsé, se dirigió al público agradeciendo la presencia y el acompañamiento permanente en las actividades organizadas desde la Secretaría.

Visita al Museo

Al finalizar el concierto de la Banda Sinfónica Provincial se abrieron las puertas del Museo "El Castillo" para que el público presente pudiera realizar una visita al interior

del mismo.

Día de la Tierra

Por otro lado, se realizó el mismo viernes por la tarde, una exitosa salida guiada en conmemoración al Día Internacional de la Tierra. Esta caminata se llevó a cabo por un circuito especialmente diseñado para la ocasión con el propósito de mostrar los distintos ambientes naturales de la Reserva.



Amsé anunció el próximo espectáculo denominado "Tres Tenores le cantan a El Castillo", con la participación De Cecynés Peralta. Será el 21 de mayo.

COMUNICADO DE LA AEHGLP

Ghezzi presidirá la CAT



La renovación de autoridades en la CAT se producía en momentos que esta edición estaba en impresión, el día jueves 28.

En un comunicado de prensa, la Asociación Empresaria Hotelera Gastronómica de La Pampa, informó que hubo "Acuerdo en la CAT tras reunión con el Ministro Meyer".

Dice así: "Y lo que parecía una semana con tormentas fuertes, todo concluyó en acuerdo y aparentemente final feliz. La reunión (en Suipacha IIII), entre el ministro de Turismo de la Nación, Enrique Meyer, Ricardo Roza y Oscar Ghezzi, dejó al segundo resignando su postulación a la presidencia de la CAT, que quedará finalmente en manos del empresario hotelero-gastronómico, con el propósito de modificar el estatuto vigente y luego llamar a elecciones.

El presidente de la Asociación Argentina de Agencias de Viajes y Turismo (AAAVyT), Ricardo Roza, y el titular de

la Federación Empresaria Hotelera Gastronómica de la República Argentina (FEHGRA), Oscar Ghezzi, con la presencia del ministro de Turismo de la Nación, Enrique Meyer, sostuvieron ayer una reunión de intercambio sobre el presente y futuro de la Cámara Argentina de Turismo (CAT), en vistas a la próxima renovación de sus autoridades.

Al concluir el encuentro, Ricardo Roza advirtió que los ejes esenciales de la tarea de cambio impulsados por Oscar Ghezzi son compartidos en cuanto a visión y manera de encarar el abordaje de los mismos. Por ello, el titular de la AAAVyT privilegia la fortaleza sectorial y declina su candidatura a la Presidencia de la CAT, confirmando que acompañará en la Vicepresidencia a la lista encabezada por el presidente de FEHGRA."

MONTAGNE

Indumentaria HOMBRE  
DAMA - NIÑO · Camping

MONTAGNE

UNICO LOCAL EXCLUSIVO - 9 de Julio 215

Tel: (02954) 386565 / montagnelapampa@live.com

1º de Mayo  
"Día del Trabajador"

En este día memorable, de reflexión profunda para todos los argentinos que signifique recordar cuánto hemos conquistado en materia de derechos laborales con leyes que son ejemplo para otros lugares del mundo. Todavía no se ha logrado que la conciencia masiva de la sociedad las ponga en marcha, pero que, con la necesidad de estos tiempos, continuaremos luchando hasta adquirir la completa dignidad del trabajo y de los trabajadores en todos los ámbitos.



CENTRO DE ACOPIADORES DE CEREALES DE LA PAMPA Y LIMITROFES



**Análisis de semillas**  
(según normas ISTA)  
Laboratorio habilitado por  
INASE N° 8094/1

- \* Poder germinativo
- \* Peso absoluto
- \* Viabilidad por tetrazolio
- \* Pureza
- \* Semillas de otras especies

**Análisis de Cereales y Oleaginosos**

Laboratorio habilitado por  
ONCCA N° 095297/4

- \* Análisis comercial de cereales
- \* Materia grasa en girasol
- \* Determinación de proteínas y gluten
- \* Cebada para maltería

**Análisis de Suelos**  
(según normas IRAM)

- \* Materia orgánica total
- \* Materia orgánica joven
- \* Fósforo asimilable
- \* pH
- \* Nitratos
- \* Textura
- \* Conductividad eléctrica
- \* Humedad
- \* CIC
- \* PSI

LABORATORIO DE ANALISIS DE SEMILLAS CEREALES, OLEAGINOSOS Y SUELO



Calle 16 N° 338 / C.C.180 / C. P. 6360 / General Pico / L. P. / Tel: (54)-02302 42-4140/321530 / Telefax: (54)-02302-42-4568 / e-mail: laboratorio@caclp.com.ar / www.acopiadoreslapampa.com.ar

1 DE MAYO: DÍA INTERNACIONAL DEL TRABAJADOR



**Tomémonos el trabajo de construir una ciudad con más oportunidades para todos.**

Solamente con el compromiso, las ganas de crecer y el trabajo duro de todos los piquenses podemos lograrlo. Sigamos esforzándonos en tener el futuro que deseamos.

**Feliz día, trabajadores.**



CONCEJO DELIBERANTE DE LA CIUDAD DE GENERAL PICO

junto a la gente

1982 - 2 DE MAYO - 2011

## 29 Años de "Polero e Hijos"



El 2 de mayo cumple 29 años desde que abrió sus puertas por primera vez, la firma «Polero e Hijos» dedicada a la venta de materiales sanitarios.

La empresa santarroseña es una de las mayor experiencia en el rubro ya que aparte de lo comercial, también han tenido importantes obras y edificios a su cargo en la parte de plomería (como en el caso del edificio Pampa o el frigorífico Carnes Pampeanas,

escuelas, etc.).

Año tras año se van fortaleciendo en el rubro llegando a ser una de las empresas líderes en la ciudad en la ventas de materiales sanitarios, y siempre manteniendo su calidez, su buena predisposición, seriedad y buen trato a clientes y proveedores.

La firma «Polero e Hijos» saluda y agradece a todos los que de alguna u otra manera han sido parte de estos 29 años de vida comercial.

### BATIMAT EXPOVIVIENDA 2011:

Se viene la gran expo del año en Buenos Aires y estas son algunas de las Actividades Académicas, Técnicas y de Actualización Profesional sin cargo que se desarrollarán durante la misma:

-Foro de la Construcción 2011 "Nuevas Tecnologías y Patologías" l al 3 de junio - 15 a 19.30 hs

-Olimpiadas de Formación Profesional, Sector Construcciones 2011, 31 de mayo al 4 de junio - 14 a 21 hs - Pabellón 9

Workshops:

-Miércoles 1 de Junio, 16 a 16:50hs, Optimización de costos en obras de Steel Framing, Ing. Sonia Ganem, Consul Steel

-Jueves 2 de Junio, 17 a 17:50hs,

Mesadas y piletas de mármol sintético y tanques para agua, Ing. Gustavo G. Santana, Conmix Argentina

-Viernes 3 de Junio, 15 a 15:50hs, Calidad, competitividad, innovación, tecnología y servicio globalizado Coflex, Lic. Jaime Rosso Cantu, Coflex S.A. de C.V. México 17 a 17:50hs, Trituradores de desperdicios de comida, la revolucionaria serie evolution., Jack Backstrom - Juan Carlos Martín Mondiale

19 a 19:50hs, Exacta - La forma sustentable de construir, Arq. Sebastián Puente, Exacta Sudamericana S.A.

## OPURIS RUINA - POR VAL

## Vivimos en una ruina o ¿so

Etimológicamente RUINA es la acción de caer o destruirse una cosa; la pérdida grande de fortuna; la destrucción o decadencia muy grande; la causa de esa destrucción o decadencia; persona o cosa en mal estado; restos de uno o más edificios destruidos; restos arqueológicos de uno o más edificios derruidos.

Cuando hablamos de RUINA en arquitectura debiéramos tener mínimamente en claro los siguientes puntos:

a) Que el concepto jurídico se traduce en un vicio que lesiona la estabilidad, compromete la solidez o afecta la duración o la conservación de una obra.  
b) Que la ruina debe producirse en un edificio o inmueble destinado a larga duración y que el artículo 1.646 del Código Civil, excluye del ámbito relevante las obras muebles cualquiera fuese su tamaño y los inmuebles cuya vocación no es la permanencia. El supuesto contemplado en este artículo se refiere a que la ruina se produzca luego de recibida la obra.

c) El origen de la ruina debe proceder conjunta o indistintamente de vicio de la construcción, de vicio de suelo, de mala o equivocada calidad de los materiales o de error de proyecto. No libera al constructor los supuestos en que el comitente haya provisto los materiales o que la obra se haya erigido en terreno de su propiedad.

d) Que la ley extiende la responsabilidad en forma indistinta al proyectista y al director de la obra, pero esto solo sucede según las circunstancias de culpabilidad que puedan acreditarse. Por ser la normativa de orden público no puede ser dispensada contractualmente.

e) La responsabilidad del constructor, o en su caso del director de obra y proyectista por ruina de obra, solo existe cuando ésta se produce dentro de los 10 años de recibida la obra por el comitente, o el mismo plazo a contar desde la fecha de la mora de éste, en su deber jurídico de proceder

a la recepción (artículo 1.646 segundo párrafo Código Civil).

f) El plazo de prescripción de la acción es de un año y se cuenta desde el día en que se produjo la ruina.

Ahora bien, la ley no distingue entre ruina parcial y total sino que esto lo hace la doctrina y jurisprudencia. También la jurisprudencia y doctrina nacional y del derecho comparado han venido a interpretar distintos conceptos como son la:

**Ruina física:** cuando los vicios determinan el perdimiento físico de la edificación.

**Ruina funcional:** cuando aún no estando comprometida la existencia, solidez o estabilidad de la obra, los vicios son de tal naturaleza o entidad que implican la inutilidad para servir a su destino o cuando se trata de defectos de construcción que por exceder de las imperfecciones corrientes y tolerables en un edificio inciden en la habitabilidad del mismo.

**Ruina actual:** cuando producen el actual periclitamiento físico o impropiedad del edificio.

**Ruina futura:** cuando aquellos defectos que tienen entidad suficiente para desencadenar consecuencias ruinosas en el futuro, se producirán, si no son subsanados o reparados.

El plazo decenal empieza a contar desde la recepción de la obra. ¿Qué sucede cuando no se formaliza la recepción? ¿Es considerado el comienzo del uso de la cosa como una recepción provisoria o definitiva? Para algunos, el uso de la obra constituye una recepción provisoria e incluso por aplicación de "los usos y costumbres" conciben que existe un período de garantía de la obra entregada, transcurrido ese período operará la recepción definitiva.

Tal como lo expresa el artículo 1646 del CC, la ruina puede derivar de un vicio de proyecto, ¿Qué sucede con la redacción de los pliegos y especificaciones técnicas que realizan los

**Piedras DON FIORI**

**ADOQUINES EXCLUSIVOS BORRAVINO**  
Pórfidos • Adoquines  
Piedra Bocha  
Lajas • Piedras  
Piedras para cascadas

L. King 2452 esq. Stgo. Marzo Este • Tel: 15-47-5543 • Santa Rosa

**PONGIBOBE ABERTURAS**

**PORTONES, PUERTAS, VENTANAS**  
de aluminio y de chapa estampada, pesada e inyectada.

**Portones estampados.....\$ 1.350**  
**Portones inyectados.....\$ 2.095**  
**Puerta estampada .....\$ 300**

**FABRICA DE CORTINAS DE ENROLLAR**

F. L. Beltrán 1282 (Altura Av. Spinetto 1.200)  
Tel: (02954) 15-44-3628 - Santa Rosa

Toda la línea completa en productos

**Sika ARGENTINA**

En Sta. Rosa: Av. Luro 1227  
Tel: (02954) 412800 / 415400  
Cel: 15-672460  
aisplac@hotmail.com

En G. Pico:  
Calle 19 N° 840  
Tel: (02302)  
435814/430191  
Cel: 15-601587

**AI SPLAC S.R.L.**

CIELORRASOS  
REVESTIMIENTOS  
TABIQUES  
SPRAY DE POLIURETANO  
AISLACIONES  
TERMOACUSTICAS

**CENTRAL AIR**

SERVICIO TECNICO ESPECIALIZADO

Venta-instalación-service de aire acondicionado y calefacción central, Calderas, radiadores y fabricación de conductos.

**NUEVA DIRECCION: DELFIN GALLO 434**  
a pasos de la Av Uruguay.

Tel: 02954-428398 / Cel: 15516771  
E-mail: central\_air@hotmail.com

**Agustín Prieto e Hijos S.C.A.**

**AI MOSAICOS PRIETO**

- Amplia variedad de mosaicos graníticos.
- Losetas de canto rodado y grano lavado.
- Simil laja - Adoquín - Varios diseños.
- Fabricación bajo normas IRAM

**pisos para siempre**

Telefax: (02954) 42-3824/43-2880  
Policía de Territorios Nacionales 1061 (6300) Santa Rosa, L.P.

Dirección Nacional de Vialidad

**Todo para la construcción**

Calle 13 esq. 122 - General Pico  
Tel.: (02302) 42-3264  
42-5585

**CORRALON AILLA WINKA S.R.L.**

Saludamos a todos los trabajadores en su día.

**Richter**

Saludamos a clientes y amigos por el "Día del Trabajador"

**Santiago Alvarez 1756 •**  
Cel: (02954) 15-68-5728 •

**BEJAR electricidad**

DISEÑO Y DECORACION MATERIALES ELECTRICOS

"ENVIOS AL INTERIOR"

H. Lagos esq C. Gil, Telefax: (02954) 45-3392 y líneas rotativas Santa Rosa, La Pampa - E-mail: bejarelectricidad@speedy.com.ar

**GALVO MADERAS** de Oscar Calvo

Piso Flotante alto tránsito tecnología alemana.

**CLASS**

Fabricación de pisos de madera tarugado y parquet de caldén. Fábrica de vigas laminadas. Machimbres y molduras. Venta de maderas en general.

**MASISA** Alto Paraná

Administración y venta: Calle 27 N° 1344  
Tel: (02302) 43-1581 • Telefax: 42-5175 • Gral. Pico  
Fábrica: PARQUE INDUSTRIAL GENERAL PICO  
e-mail: calvomaderas@ciudad.com.ar

Pisos prefinish Madera sólida Bamboo Roble Eslovania Acabado rayos U.V.

**FABRICA DE MOSAICOS**  
de Clemente Natal

Mosaicos para toda la vida

- Mosaicos graníticos calcáreos y losetas  
- Losetas atérmicas

Calle 7 N° 155 OESTE / General Pico  
Tel: (02302) 42-1561 / Cel: 15-48-7185

Saludamos a clientes amigos y proveedores en este nuevo aniversario

**POLERO E HIJOS**  
VENTA DE MATERIALES SANITARIOS

- Tanques para agua de fibrocemento y PVC
- Bombas Elevadoras
- Caños Polipropileno Línea Dorada
- Termofusión COPRAX - HIDRO 3
- Cañerías para gas EPOXI ACINDAR y accesorios EPOXI DEMA • Broncería
- Caños HIDRO BRONZ y accesorios
- Repuestos de todas las griferías
- Anexo Ferretería y Electricidad

Abierto sábados por la tarde

San Juan 632/36 / Tel: (02954) 42-6018 / S. Rosa

Roca  
Deca Piazza  
CAPEA  
TINACOS  
Peirano  
TIGRE  
ROWA  
ferrum

**franca PINTURERIA**

Av Spinetto 670 • Santa Rosa  
02954 • 387877  
pintureriafranca@hotmail.com.ar

**AHORA en Santa Rosa**

Abrimos un local exclusivo de venta directa de fábrica

ALTA TECNOLOGIA EN PINTURAS PARA EL COMERCIO, LA INDUSTRIA Y EL HOGAR

Somos representantes exclusivos de: **FADEPA**  
Fábrica Argentina de Pintura

Arg  
tin  
recu  
con  
can  
nu  
sir  
can  
me  
con  
e  
can

ERIA ELIZABETH NERPITI (\*)

## ¿Lo es cuestión de miradas?

proyectistas para licitar una obra, en referencia a que los trabajos deben cumplir no solo con las reglas del arte, sino que además, deben cumplir con los manuales que las empresas y Cámaras desarrollan como doctrina de las reglas del arte?, ¿qué pasa con la dirección de obra? En caso de producirse la ruina, se focalizarán las miradas en todos los puntos para determinar las responsabilidades. Los pliegos serán el arma de defensa del proyectista, a la dirección de obra le resta no sólo el control de la fiel interpretación de los planos sino el hacer cumplir los pliegos y todo aquello que conforman "las reglas del arte", a la cual en ausencia de pliegos, deberá ajustarse el constructor.

No queda exonerado el director de obra de su responsabilidad ante el supuesto de ruina, por el solo hecho de manifestar las observaciones en el cuaderno de dirección de obra, sino que además deberá controlar que las directivas impartidas sean cumplidas.

Mayoritariamente, en la actualidad, no se analiza técnicamente el concepto de ruina, sino que se lo hace desde un estudio jurídico, entendiendo así que habrá ruina cuando los defectos encontrados en la obra la modifican al punto tal de no permitir el normal uso de la misma u ocasionar un deterioro en el tiempo de vida de ésta.

Algunos Tribunales han interpretado que la falta de terminación del zócalo, la desprolijidad de techos y paredes, rotura de guarda decorativa, levantamiento de tablas, falta de sellado de las carpinterías, una abertura mal colocada en el techo o desprendimiento de cerámicos constituyen un vicio o ruina parcial. Juzgan que corresponde encuadrar dentro del concepto de ruina parcial por ocasionar grave daño al inmueble, implicando la imposibilidad del uso de la cosa o la necesidad de realizar trabajos costosos para su reparación, que en definitiva comprometen a la solidez y duración de la obra imposibilitando el correcto aprovechamiento de la cosa.

Pues bien, también en la doctrina y jurisprudencia del derecho comparado comienza a individualizarse como responsable por ruina al promotor o desarrollador del negocio inmobiliario entendiendo que la obra se realiza en beneficio de éste. Los adquirentes de las unidades en venta, hasta pudieron haber confiado en el proyecto por el prestigio del cual gozaba comercialmente el promotor. Es así que forma parte, entonces, del abanico de responsables.

Asimismo, cobra fuerza la idea de responsabilidad del propietario por la falta de mantenimiento de las obras, acto éste que colaboraría con la posibilidad de producir vicios ruinosos. Es decir, que no todo vicio o problema constructivo es una ruina sino que, a veces, ésta situación está generada y agravada por la falta de un correcto mantenimiento que el propietario / adquirente debe realizar.

Los reclamos por daños y perjuicios derivados de ruina o vicios ruinosos son los que encabezan la lista de demandas sin embargo, cabe recordar que para la existencia de responsabilidad deberán darse los siguientes presupuestos: a) incumplimiento, b) imputabilidad del incumplimiento en razón de culpa o dolo, c) existencia de daño y d) relación de causalidad entre el incumplimiento y el daño.

En definitiva, en el mundo moderno donde las sensibilidades están a flor de piel, es difícil encontrar el punto exacto de equilibrio entre aquello que corresponde a "lo tolerable" en materia de vicios y lo que no lo es, dando lugar a nuevos pleitos, cuestionamientos e interpretaciones de la OPURIS RUINA.

(\*) Abogada y Arquitecta. Coautora de los libros "Arquitectura Legal Las Respuestas" y "Opus Jodex".

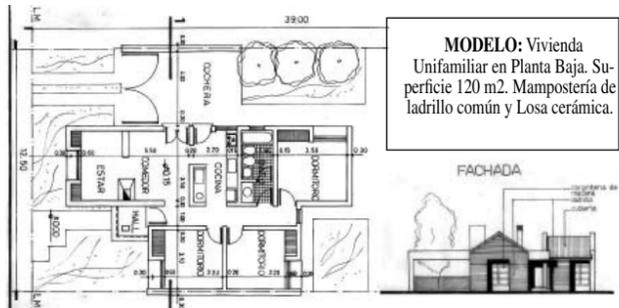
info@nerpiti-ferrandez.com.ar  
www.nerpiti-ferrandez.com.ar

## CONSTRUCCION - PRECIO POR M2

### COSTOS AL DIA

DESIGNACION	Un.	Cant.	Mater.	M. de O.	Parcial	Total
TRABAJOS PRELIMINARES						
Limpieza Terreno- Replanteo- Nivelac.	Gl.			2353,00	2353,00	2353,00
Excavación Zanjas p/ Cimientos	m3	21,00		3269,00	3269,00	5622,00
ALBAÑILERIA						
Hormigón Pobre p/ Cimientos	m3	29,00	6347,00	5340,00	11687,00	17309,00
Mampostería Cimientos	m3	9,00	5225,00	6165,00	11390,00	28699,00
Capa Aisladora Horizontal	m2	27,00	700,00	2365,00	3065,00	31764,00
Mampostería Elevación 0.30	m2	131,00	21950,00	14195,00	36145,00	67909,00
Mampostería Elevación 0.15	m2	105,00	8570,00	8235,00	16805,00	84714,00
Encadenado H°A° Pared 0.30	ml	50,00	3620,00	6630,00	10250,00	94964,00
Encadenado H°A° Pared 0.15	ml	40,00	1185,00	1965,00	3150,00	98114,00
Contrapiso H° Cascote	m2	168,00	21310,00	2975,00	24285,00	122399,00
Losa Cerámica con Capa Compresión	m2	115,00	2135,00	11865,00	14000,00	136399,00
Membrana Asfáltica	m2	137,00	3310,00	935,00	4245,00	140644,00
Azotado Hidrófugo	m2	131,00	2840,00	14185,00	17025,00	157669,00
Revoque Grueso a la Cal	m2	470,00	10405,00	2485,00	12890,00	170559,00
Revoque Fino a la Cal	m2	470,00	4695,00	10880,00	15575,00	186134,00
Piso Cerámico Interior con Carpeta	m2	127,00	9945,00	8988,00	18933,00	205067,00
Piso Exterior y Vereda	m2	48,00	5200,00	4358,00	9558,00	214625,00
Revestimiento Azulejos	m2	27,00	1075,00	2595,00	3670,00	218295,00
Contrapiso Pendiente s/ Losa	m2	120,00	2080,00	6221,00	8301,00	226596,00
Revoque Cieloraso	m2	120,00	5200,00	10205,00	15405,00	242001,00
INSTALACION ELECTRICA	Gl.		5160,00	8430,00	13590,00	255591,00
INSTALACION SANITARIA						
Agua	Gl.		1465,00	2020,00	3485,00	259076,00
Cloacas	Gl.		1495,00	1412,00	2907,00	261983,00
Artefactos	Gl.		3595,00	940,00	4535,00	266518,00
INSTALACION DE GAS						
Materiales	Gl.		2572,00	1428,00	4000,00	270518,00
Artefactos	Gl.		7685,00	1417,00	9102,00	279620,00
CARPINTERIA MADERA						
Puerta Frente 0.90x2.00	1,00	1690,00	178,00	1868,00	281488,00	281488,00
Puerta Servicio	2,00	3085,00	275,00	3360,00	284848,00	284848,00
Puerta Placa	6,00	2275,00	805,00	3080,00	287928,00	287928,00
Ventana 1.60x1.50 con Cortina	4,00	4735,00	720,00	5455,00	293383,00	293383,00
Ventiluz 0.50x0.50	1,00	473,00	116,00	589,00	293972,00	293972,00
Frente Placard 2.05x2.40	3,00	5540,00	561,00	6101,00	300073,00	300073,00
Frente Placard 0.50x2.40	1,00	756,00	195,00	951,00	301024,00	301024,00
Mueble Bajo Mesada 2.50	1,00	6580,00	253,00	6833,00	307857,00	307857,00
Portón Garage 2.40x2.00	1,00	6875,00	683,00	7558,00	315415,00	315415,00
Vidrios 3mm.	m2	13,00	2410,00	730,00	3140,00	318555,00
PINTURA						
Latex Exterior	m2	127,00	1422,00	2373,00	3795,00	322350,00
Latex Interior	m2	360,00	2598,00	5555,00	8153,00	330503,00
Barniz	m2	68,00	473,00	1555,00	2028,00	332531,00
VARIOS	Gl.				21472,00	354003,00
PROYECTO Y DIRECCION TECNICA	Gl.				31860,00	385863,00

VALOR ESTIMATIVO POR METRO CUADRADO -IVA incluido-: \$ 3.215



MODELO: Vivienda Unifamiliar en Planta Baja. Superficie 120 m2. Mampostería de ladrillo común y Losa cerámica.

**Aclaración Importante:** Los costos son estimativos y para un determinado prototipo. Surgen de consultas a Contratistas y de Comercios locales. Los costos no pretenden dar orientación alguna sobre sus valores para el mercado, dado la dispersión existente especialmente en mano de obra. Los costos sólo pretenden ser una guía para un determinado prototipo de determinado tipo de construcción. Cualquier tipo de cálculo de valores corre por cuenta de quién lo realice.

**PABLO LOZANO**  
Arquitecto

Proyecto y dirección de obras / Especialidad arquitectura legal

San Jorge 370 - Tel: 413531 - lozpa2001@yahoo.com.ar

**Servicios Subterráneos**

- CONSTRUIMOS REDES
- Agua, cloacas, riego por aspersión.
- Servicios de zanqueo a empresas y municipios.
- CONSULTA POR ALQUILER

Cel: (02954) 15-35-4369 / 15-63-3667  
e-mail: sandraburi@insert.com.ar

**COMISIONES "EL VASCO"**  
GENERAL PICO - AMERICA

- TRAMITES  
- ENCOMIENDAS  
- CONTRAREEMBOLSOS

Cel: (02302) 156 14355

HERRAJES

**GALLO**  
El apellido de los herrajes

Av. San Martín 375 • S. Rosa  
Telefax: 45-7700

**HERRERIA DE OBRA MARCELO DE LOS SANTOS**

Herrería de Obra en General - Portones Comedizos, Levadizos - Montacargas - Estructuras Metálicas - Cubiertas de techos - Trabajos en acero inoxidable

Tel: (02954) 415-540 / 15-601872 / Leguizamón 1.345  
E-mail: metalurgicadelossantos@hotmail.com - Santa Rosa

NUEVA LÍNEA DE UPS HOME THEATRE PARA PROTECCIÓN DE EQUIPOS DE AUDIO / TV

UPS LYONN - CTB 800-AVU

**PASTORUTTI**  
MATERIALES ELECTRICOS

L. de la Torre 475  
Telefax: (02954) 43-2208 / 42-3404  
E-mail: ventas@pastorutti.net.ar

MANSILLA 44  
Tel: (02954) 438004  
ventasiluminacion@pastorutti.net.ar

**Allwe S.A.**  
pisos y revestimientos

- Pisos - Revestimientos - Sanitarios  
- Grifería - Pegamentos y Pastinas  
- Aislaciones y ladrillos cerámicos

En Santa Rosa: Av. Luro 2.756  
Tel: (02954) 427234  
allwesantarosa@speedy.com.ar

En General Pico: Calle 106 N° 58  
Tel: (02302) 428111  
allwe@speedy.com.ar

**Financiación hasta 40% en 24 meses**

**THERMA HOUSE**  
Sistema Constructivo Industrializado

Certificado de Aptitud Técnica (C.A.T.) N° 2246

- Innovación tecnológica
- Durabilidad
- Ahorro de energía
- Proyectos libres
- Bajo mantenimiento
- Rapidez de construcción

J. M. Rosas s/n Parque Industrial Santa Rosa  
Tel: (02954) 428488 / 439260 / E-Mail: therma@ssdnet.com.ar

Consulte por su proyecto: [www.thermahouse.com.ar](http://www.thermahouse.com.ar)

**r Mario**  
CARPINTERIA EN GENERAL

Tel: (02954) 436806  
(6300) Santa Rosa - L. P.

**BUEN DIA DOMINGO**

Conduce: Alberto Graff  
Ganador Premio Tandil y Rosa de Cristal

Nuevo horario:  
De 7:30 a 9:00 hs.

CONTACTO 104.1 FM

**BERENGAN**  
aberturas

- Ventana en PVC europeo • Ventana en PVC patagonia • Ventana en PVC margaret
- Ventana en PVC mégan • Ventana en PVC ayelén plus
- Ventana en PVC ayelén • Ventana en PVC sarah • Ventana en PVC haras
- Ventana en aluminio A30 new • Ventana en aluminio módena
- Ventana en aluminio rotonda • Piel de vidrio • Frame vs-02 • Frente integral
- Cortinas y postigones en madera, PVC y aluminio.

Av. Luro 1015 - Telefax: (02954) 41-2411  
(6300) Santa Rosa, La Pampa - E-mail: berenganaberturas@hotmail.com

**abertecno**  
Fábrica de Aberturas en Aluminio y PVC

- Aislamiento térmico acústico
- Hermeticidad
- Ahorro de energía
- Sin mantenimiento adicional
- Durabilidad y Seguridad
- Sistemas de herrajes perimetrales
- Amplia gama de diseños y tipologías
- Calidad certificada

Tel: (02954) 422400  
Juan Manuel de Rosas 2355  
(Ruta 55 esq. Av. Circ. Santiago Marco Sur)  
E-mail: abertecno@gmail.com

PROXIMA MENTENIEN GENERAL PICO

**DeMechy**  
SANITARIOS

Por la mayor calidad, imagen y prestigio en la ciudad de Santa Rosa, en el rubro Materiales Sanitarios recibimos el premio Planeta Nuevo Milenio 2011

*¡ Gracias a nuestros Clientes !*

Establecimiento turístico con Museo Rural, Rastrilladas Indígenas y Fortín Histórico Militar. Con reserva previa (02954) 43-0295

Establecimiento turístico con producción agrícola, cabaña de reproductores y haras. Con reserva previa (02954) 45-4375

Establecimiento turístico con tambo y granja. Con reserva previa (02954) 1561-2212

Centro de Interpretación de la Cultura Originaria Ranquel. Cabalgatas, destrezas, comidas típicas. Alojamiento. Con reserva previa (02954) 43-5467

Establecimiento histórico que funciona como estancia turística. Comidas típicas y especialidades de la cocina alemana. Con reserva previa (02953) 49-7452

Establecimiento turístico histórico en medio de medanales y surgentes. Con reserva previa (02954) 1566-5500

General Acha - Centro de Servicios: Antigua e histórica ciudad, primera capital del Territorio. -Parque "Manuel J. Campos" con camping y lugar de recreación. -Miradores del Cristo y Namuncurá. -Iglesia Histórica. -Laguna de Utracán a 10 km. Típica laguna pampeana con propiedades terapéuticas.

Establecimiento turístico con explotación agrícola en pleno Valle Argentino. Con reserva previa (02952) 43-2426

**Transformar**

"Solucionando" problemas en el área de la electromecánica, equipamientos de diarios e imprentas. Respaldo técnico a la industria.

Parque Industrial Santa Rosa / Tel: (02954) 413140  
 Cel: 15666760 / E-mail: transformar@cpenet.com.ar  
 www.transformarlp.com.ar

**318**  
**Bibiana y Bairo**  
**ESTILISTAS**  
**COSMETOLOGÍA**

NUEVO TELEFONO: (02954) 386810  
 Av. San Martín 654 / Santa Rosa (L.P.)

**Hital Autoservicio**

• Atención Personalizada  
 • Verduras y Frutas de 1ª Calidad  
 • En carnes, siempre lo mejor

González 745. Tel (02954) 425904  
 Duarte y Castro. Tel (02954) 438644  
 México 1658. Tel (02954) 423761

**Te conviene. Es de acá.**



*Todos los días... All Suite*

• Micros doble piso • Detalles de confort exclusivos  
 • Cena caliente a bordo • Seguridad y tecnología  
 • Verdadero coche cama de 0,90 x 1,90 m  
 • Toilete y bar en cada piso

EN SANTA ROSA: Terminal de Omnibus, Boletaría Nº 3 Tel: (02954) 45-3780  
 EN GRAL PICO: Terminal de Omnibus, Boletaría Nº 10 Tel: (02302) 43-6822/7058  
 EN BS AIRES: Terminal de Omnibus Retiro, Ventanilla Nº 17 Tel: (011) 4576-7940

**Expreso Alberino s.a.**

**COLEGIO SECUNDARIO NERVI**  
**Presente en la Feria del libro**



Una delegación del Club de lectores, del Colegio Secundario Juan Ricardo Nervi, viajará a la ciudad de Buenos Aires, para visitar la 37ª Feria Internacional del libro y participar del 14º Congreso Internacional de promoción de la lectura y el libro, que se realiza en el marco de la Feria, el próximo jueves 5 de mayo.

Serán de la partida, chicos de 2º y 9º de los turnos mañana y tarde. Integrarán esta comitiva, los alumnos: Gastón Colazo, Giuliano Gambulli, Micaela Alvez, Lautaro Silvestre Dioca, Matías Palomino, Ana Luna Montes Stefanazzi, Brenda Fernández, Ángel García, Andrés Grubscih, Victoria Franchini, Bruno Scariacciotoli, Matías Méndez, Sofía Ojeda, Germán Kolher; Ana Paula Abraham Gaitán, Josefina Folmer, Sofía Torreani, Abril Ibaceta, Enzo Lastiri, Fermín Pumilla, Yamila Quispe y Agustina Phul Berraud. Acompañarán esta delegación las docentes: Patricia Cavassa, Patricia Bailoff, Marta Cicconi y el Sr. Jorge García, Tesorero de la Asociación Cooperadora y padre del alumno Ángel García.

Además, la docente Patricia Bailoff participará en el 14º Congreso Internacional de Promoción de la Lectura y el Libro "Si nosotros leemos, ellos leen", que se llevará a cabo los días 6, 7 y 8 de mayo de 2011, en el marco de la 37ª Feria Internacional del Libro de Buenos Aires, en el Predio Ferial La Rural como panelista en la Mesa redonda "Ponencias de ayer, reflexiones de hoy", en relación al

Proyecto Club de lectores llevado adelante en el Colegio Secundario Juan Ricardo Nervi (Ex Unidad Educativa Nº9)- La mesa redonda se realizará en la Sala Jorge Luis Borges.- Serán panelistas también, Mila Cañón (Pcia Bs.As), Margarita Sacks (Chubut) y coordinará la mesa Mirta Salamone.

La delegación del Club de lectores visitará además de la Feria del libro, lugares como Caminito, La Boca, el Museo de Quinquela Martín, el Zoológico de la ciudad de Buenos Aires, Tierra Santa, el Cabildo, la Casa Rosada, el Congreso de la Nación, la Catedral, Puerto Madero, el Shopping del Abasto, y La Recoleta.

El retorno será el domingo 8 de mayo pasando por la ciudad de Luján.

Los alumnos presentarán un informe sobre esta experiencia educativa y compartirán con la comunidad los aprendizajes vivenciados.

Es el noveno año consecutivo, que un grupo de alumnos y docentes del Club de lectores, vivencian esta experiencia educativa en la ciudad de Buenos Aires, gracias al esfuerzo del equipo directivo, conformado por las profesoras Adela Bessolo y Analía Melich, de la Asociación Cooperadora y de toda la comunidad.

**NOCHE DE BOXEO EN VICTORICA**  
**El retorno del "Pocho"**



El día sábado 30 de abril Victorica invita a disfrutar de una espectacular velada boxística. El evento dará comienzo a las 21 hs. en el Salón de Usos Múltiples del Instituto San Juan Bosco, sito en calle 18 esquina 15

- Programa de peleas**  
 3 ROUNDS DE 2x1  
 1º Pelea: Alexis "El Gitano" González (Sta. Rosa) vs. Oscar Santillán  
 2º Pelea: Agustina Villalba (Sta. Rosa) vs. Marta Lobo  
 3º Pelea: Facundo Torreani (Gral. Pico) vs. Jesús "El Chuqui" Romero (Edu. Castex)  
 4º Pelea: Nicolás Cabral (Ing. Luiggi) vs. Daniel Martínez (La Humada)  
 5º Pelea: Martín "El Torito" Soca (Sta. Rosa) vs. Lucas Díaz (Gral. Pico)
- 6º Pelea: Claudio "El rayo" Aguirre (Sta. Rosa) vs. "El Burrito" Charadiglio (Gral. Pico)
- SEMIFONDO 7º Pelea  
 4 ROUNDS DE 2 x 1  
 Félix "El Escopetazo" Orozco (Sta. Rosa) vs. "Totora" Freitas (Edu. Castex).
- PELEA DE FONDO 8º Pelea  
 8 ROUNDS DE 3 x 1  
 Roberto "Pocho" Arrieta (Victorica) Campeón Intercontinental y Sudamericano VS. Fabián "El Demonio" Lagos (Villa Regina)
- Anuncian que estará presente la doble campeona del mundo, Mónica "La Gata" Acosta. Entrada General \$ 20. Ring Side (primeras dos filas) \$ 30. Organiza: Dirección de Deportes. Municipalidad de

**"El Rol de las Agencias de Desarrollo"**

El Ing. Gustavo M. Peyronnet nos informa que el martes 26 de abril se realizó en General Pico, en la sala de reuniones de la FDR, un taller de trabajo referido a "El Rol de las Agencias de Desarrollo".

El mismo fue coordinado por el Lic. Rodolfo Gamez, Director Nacional de Desarrollo Regional, Sectorial y Comercio Exterior de la SEPYME, y por la Dra. Silvana La Grutta, coordinadora territorial para las agencias de Buenos Aires y La Pampa. Estuvo dirigido a integrantes del Consejo de Administración y equipo técnico de la institución.

**Parrilla Los Caldenes**

Tenedor Libre  
 Pastas  
 Asador criollo  
 Especialidad en carnes mechadas al horno.  
 Pastas caseras (elaboración propia)

SALON CLIMATIZADO • Pastas caseras (elaboración propia)

Av. Santiago Marzo Este 385 / Tel: (02954) 429-449  
 Santa Rosa / www.parrillaloscaldenes.com.ar

COMERCIAL

“Bagués” en Santa Rosa



Reconocimiento a Solange Toulemonde como Directora Bronce Bagués, junto con los Directivos de la Empresa.

“Bagués” llega por Primera vez con un Evento Único a Santa Rosa. La Venta Directa, es una modalidad que ofrece a cada persona la posibilidad de crecer personal y profesionalmente. Un desafío donde cada uno establece sus propios horarios y objetivos.

Luego de la Convención Empresaria realizada en Salta del 12 al 15 de abril, “Bagués” se traslada a Santa Rosa junto con su Regional Matías Serrano y con el talentoso Gerente de Productos “Bagués” Fernando Alonso, para compartir todas las novedades que harán crecer nuestro negocio considerablemente.

**Nuevo Plan de Carrera, Nuevos Productos.** Una propuesta imperdible para que cada día puedas decir “Vendo Bagués, Vendo Bien”.

“Grupo SOL está organizando una Tarde Especial para que el Sábado 7 de mayo puedas ser parte de todas estas novedades -dijo a REGION® Solange Toulemonde- más la presentación de “CROMA” Profesional Make Up, la nueva línea de maquillaje de Bagués. Para ello se llevará a cabo un desfile en el que **El rincón de las pampas, Valentina lencería y Huitrú zapatos** estarán presentes, sumando el glamour de la moda para esta temporada otoño/invierno 2011. Cerca de finalizar el encuentro, compartiremos un Coffee y tendrán además la oportunidad de acceder a beneficios exclusivos por haber sido parte de este Evento Único”.

“Si aún no Vendés Bagués animate y acompañanos ya que con el Nuevo Sistema de Ventas obtendrás excelentes descuentos para tu consumo personal y el de tu círculo más íntimo. Los esperamos para conocer más sobre Bagués, la venta directa y las mejores novedades de la cosmética internacional” finalizó diciendo.

**Los cupos son limitados** y hay que inscribirse vía mail a [gruposol.bagues@gmail.com](mailto:gruposol.bagues@gmail.com) o por teléfono al 02954-413338. No podrás participar de este gran evento sin previa ‘inscripción’.

**Aclaración:** El presente evento está organizado por la Distribución del Grupo SOL pero si Vendés Bagués, contáctate con tu Directora ya que vos también **sois parte** del mismo, y Tu Presencia es Fundamental.



Fernando Alonso, Gerente de Productos Bagués presentando el Nuevo Reparador de Puntas.

DIA DEL ANIMAL

¿Felpudo con patas ?



El perro, dicen, es el mejor amigo del hombre, aunque hay algunas personas a las que no les gusta. Creo que el mayor desprecio que se le puede hacer es llamarlo “felpudo con patas”.

La compañía de mascotas, especialmente perros, debe ser promovida, pues son muchas sus ventajas. Evita la soledad de muchas personas que viven sin familiares. A los ancianos les da seguridad y, a la vez, se les añade un nuevo sentido a su vida, al tener a alguien a quien cuidar, educar, alimentar; un perro es, para muchos de ellos, como un nieto.

Para muchas otras personas es una excusa para salir y pasear durante un tiempo por la calle o por un parque. ¿Cuántas personas existen que sólo hablan con su perro? Pasean y le van comentando las cosas que suceden a su alrededor, le hablan de las personas que andan por la calle. Aún más: al cruzarse dos perros, es decir, dos amos con sus perros, parece que se saludan, por lo menos se huelen o se pelean. Esto da ocasión a sus dueños a entablar una conversación, que a veces suele prolongarse a lo largo del paseo, y que puede acabar en una amistad, incluso en un enamoramiento.

Y para los niños son un juguete, un compañero de juegos, un hermanito, si se está solo. Por lo general, los niños no suelen sacar a pasear a sus perros; a la hora del atardecer se ven perros paseando a adultos. Los niños quizás se quedan en casa para hacer los deberes: la famosa redacción, el análisis sintáctico y los irresolubles problemas de matemáticas o de física. Pero a la vuelta del

paseo... Otra ventaja de los perros es que constituyen un procedimiento contraceptivo de gran seguridad. Yo conozco parejas jóvenes que no tienen hijos, pero que tienen perros.

Por todo ello, los perros presentan muchas ventajas e incluso podrían desgravar a la hora de hacer la declaración de la renta. Pero... Siempre hay un pero en todas las cosas. Los perros defecan, es decir, hacen caca, y mean. Aún no se ha inventado, que yo sepa, el baño para perros. Lo siguen haciendo en la calle, a veces en el borde de un árbol y la mayoría de las ocasiones en medio de la acera. Y las personas que pasan pisan la caca y se manchan los zapatos y luego van oliendo mal y soltando palabrotas. Si se protesta, los dueños los llaman personas sin sentimientos, resentidos. Es verdad que algunas personas llevan una bolsita y en ella recogen la caca, pero son muy pocas.

Existen centros de educación de perros, en los que se les enseñan muchas cosas: ser perro guardián, perro guía de ciegos, perro investigador de narcóticos, incluso perro asesino. Pero no se intenta educarlos para controlar sus esfínteres y a usar un lugar específico. Lo bueno sería que aprendieran a hacerlo en un orinal, como los niños pequeños. En realidad los pobres perros no son culpables de que uno se manche los zapatos. La culpa es de sus amos. Por ello deben crearse centros de educación de hombres y mujeres poseedores de perros para que adquieran conceptos, procedimientos y actitudes a favor de la higiene pública.



La Cocina de REGION®

Empanadas Salteñas

**Ingredientes**  
Masa: 600g de harina, 250cc de agua, 1 cdita de sal, 100g de grasa de pella, 1 cda de vinagre.

**Relleno:** 1/2 kg de carne de ternera, 1/2 kg de papas peladas, 1/4 kg de cebolla de verdeo, 100cc de aceite, 3 huevos duros picados, 100g de pasas de uva, 100g de aceitunas, 1 cdita de ají molido dulce, 1 cdita de orégano, 1 cda de pimentón, Sal y pimienta.

**Preparación**

**Masa:** Colocar la harina en forma de corona sobre la mesa, y en el centro poner la grasa y la sal. Formar la masa agregándole el agua poco a poco hasta obtener una masa de consistencia blanda. Trabajar hasta dejarla lisa y elástica.

**Relleno:** Cortar la carne en dados pequeños. Colocar en un bol y salpimentar. Mezclar y dejar varias horas tapada. Cortar las papas en dados chicos y hervir en abundante agua y sal. Escurrir.

Saltear la carne en aceite, agregar las aceitunas, ají molido, oré-

gano y pimentón. Colocar en el fondo de una fuente las papas, luego la carne y, por último, las pasas de uva y el huevo. Cubrir con la cebolla de verdeo picada.

Dejar enfriar en la heladera preferiblemente de un día para el otro. Estirar la masa con un rodillo enharinado, dejándola de 7 a 9 mm de espesor. Cortarla en medallones de 12 a 15cm de diámetro. Poner sobre cada medallón una cucharada de relleno. Humedecer con agua los bordes de cada disco.

Cerrar las empanadas haciendo un repulgue. Freírlas en abundante grasa caliente. Dorarlas de ambos lados, Escurrirlas sobre un papel absorbente y servir las.

**Nota:** Si se desea hornearlas, colocarlas sobre una placa y pintarlas con huevo batido. Colocarlas a fuego fuerte durante aproximadamente 15 minutos.



MARIO DRAGO GYM

centro de actividades físicas GYM  
Mario Drago - Instructor  
[dragomariogym@hotmail.com](mailto:dragomariogym@hotmail.com)  
Facebook: Mario Alberto Drago  
González 34 - Santa Rosa  
Cel: (02954) 15-465506

JUAN M. GARCÍA servicios veterinarios

Clínica de pequeños y grandes animales  
Médico Veterinario - Mat. N° 0865  
Tel: (02954) 15-66-0935 / URGENCIAS 15-302700  
Pasteur 318 / Santa Rosa, La Pampa / [www.jmgveterinario.com.ar](http://www.jmgveterinario.com.ar)

EL PROGRESO SEGUROS

"Recuerde que el seguro de automotor es obligatorio"  
• Automotores  
• Vivienda (Combinado Familiar)  
• Incendio, granizo, etc. • Transporte

Avellaneda 54 / Telefax: 43-3341  
[elprogresosantarosa@cpenet.com.ar](mailto:elprogresosantarosa@cpenet.com.ar)

Nora Hernández Peluquería Unisex

CURSOS  
- Peluquería - Manicuría  
- Comestología - Masajes  
- Depilación - Tejido  
- Maquillaje social - Modista

Ferrando 515 B° E. Comercio  
(Frente a la Escuela 25) / Tel: 430285



• Relojes y Regalos  
• Artículos para el hogar  
• Taller de compostura  
• Colocación de pilas  
CORONEL GIL 521 • Santa Rosa • Tel: (02954) 56-2809

**St. Mary's School of English**  
ABIERTA LA INSCRIPCIÓN  
**Cursos regulares 2011**  
Directora: Estela N. Braun  
INGLÉS PARA NIÑOS, ADOLESCENTES Y ADULTOS  
EXAMENES INTERNACIONALES: Cambridge Examinations. IBT/TOEFL, TKT.  
INGLÉS PARA PROPÓSITOS ACADÉMICOS:  
Lectura, escritura y comprensión auditiva. Conversación para viajeros.  
AULA INTERACTIVA:  
Cursos semi-presenciales y online.  
**Cursos on-line para adultos:**  
inicio Abril 2011 / Pizarra interactiva  
► Garibaldi 155  
Tel.:418618 - Cel.15445545  
[saintmarys@cpenet.com.ar](mailto:saintmarys@cpenet.com.ar)

**LIBRERIA ESCOLAR**  
TODO PARA EL ARTISTA Y EL ARTESANO.  
**CASA ACUARELA ARTISTICA**  
RIVADAVIA 437  
Tel: (02954) 430-426

**SEMILLERIA Los Amigos**  
• Venta de alimento balanceado para perros y gatos  
• Pájaros  
• Jaulas • Peces  
• Accesorios para mascotas  
ENVÍOS A DOMICILIO SIN CARGO 429797  
Av. Edison 1062 / S. Rosa  
[semillerialosamigos@cpenet.com.ar](mailto:semillerialosamigos@cpenet.com.ar)

**COMPRA AHORA y comenzá a pagar en:**  
**JULIO**  
ZAPATERIA **La Brilla**  
Plan trabajar, jefas y jefes de hogar ¡Bienvenidos!  
Obtené YA tu crédito personal  
Requisitos: 1) DNI  
2) Ultimo recibo de sueldo  
3) Ultimo recibo de algún servicio o impuesto  
R. S. Peña 1265 • Telefax: 56-1056  
Mitre y O'Higgins • Tel: 56-1057

**bagués** | JORNADAS DE PRESENTACIÓN Y CAPACITACIÓN  
7 de Mayo  
Bagués te trae todas las novedades a Santa Rosa  
**Nuevo Plan de Carrera - Nuevos Productos**  
Y una propuesta imperdible para que cada día puedas decir “Vendo Bagués, Vendo Bien” con más ganas.  
Cel: 02954 - 15328689 / [gruposol.bagues@gmail.com](mailto:gruposol.bagues@gmail.com) / [www.gruposolbagues.com.ar](http://www.gruposolbagues.com.ar)

de La Pampa Tel: 42-2303 - Emergencias Ecológicas Tel: 105 - Defensa Civil Tel: 103 - Red de Emergencias Tel: 42-2594 - Ayuda al Suicida Tel: 0800-99-99099 - Tel: de la Esperanza Tel: 45-5200 - Bomberos Tel: 43-3850 Tel: 100 - Coop. de Electricidad Tel: 41-2200 - Emergencias: Escapes de Gas Tel: 42-8443 / Agua en Via Publica Tel: 45-5320  
Viajes 42-2927 - Alquiler de autos sin chofer: 41-7171 / 43-5770 - Aerolíneas Argentinas 43-3076 - Expreso Alferino 45-3780 - Radio Taxi: 43-3333 / 43-8882 / 43-7777 / 43-0000 - Remises: 43-7700 / 43-8600 / 43-6355 / 43-7000 - Viceconsulrado de España 45-8935 - Viceconsulrado de Italia 45-5575  
9203 - Mercado Artesanal Tel: 43-0168 - Centros de Salud: Hospital 455000 / Asistencia Pública 453300/31 / Clínica Modelo 434454 / C. Psiquiátrica Inaago 42-8896 / Polímedica 454777 / Sanat. S. Rosa 457000 - Servicios de Urgencia: Emergencias S.A. 456056 / S.E.M. 107 y 427112 / Urgencias EMEPA 424096



TEATROS

•ATTP: Bolivia y José Luro
-Todos los sábados de abril a las 21:30 hs: Teatro de La Espon-taneidad... donde las historias y las anécdotas las aporta el público... Entrada a la gorra. ATP. Cupos Limitados, reserve al 15592830

Demare», hija de Lucas Demare. Tango, baladas y más. \$ 10
• Quincho Parque Luro: Ruta 35 -Sáb. 30: Almuerzo asado al asador. -Dom. 1º al mediodía: Show en vivo de "Manuel Cervantes" con Picada regional y asado al asador. \$ 65. Reservas: 415649

MUSEOS, CHARLAS, EXPO's

• CMC: Quintana 172 Tel: 455324
Exposiciones gratis: Lun. a jue. 7:30 a 22:30, vie. 7:30 a 23 hs. Sáb. 9 a 13 y 17 a 23 hs. Dom. 18 a 22 hs.
-Vie. 29 a las 19:30 hs: Inauguración Muestras fotográficas «Archivos» y «Almas Robadas» pertenecientes al Instituto Nacional de Antropología y Pensamiento Latinoamericano.
-Muestra de cerámica «Ellas, las cantoras...» de Liliana Martín.

• Museo Provincial de Artes: Villegas y 9 de Julio. Tel: 427332. S. Rosa. Vis. guiadas. Lunes a viernes: 8 a 20 hs- sábados, domingos y feriados: 18 a 21:30 hs. Gratis
-20hs. Inauguración y entrega de premios del Salón Pampeano de Artes Plásticas - Dibujo. También quedará inaugurada la muestra "Formas de Ser" (obras de la pinacoteca del Museo).



• Museo Prov. de Historia Natural: Quintana 116. Tel: 42-2693. Lun.- vie. de 8 a 12 hs.; Dom. 19 a 22 hs. Gratis.

• La Cinacina: Río Negro 931
-Museo Atelier. Todos los días de 10 a 12 y de 17 a 19 hs. Gratis. Visitas guiadas llamando al 1561-2699.

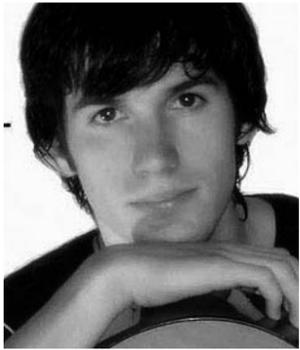
• Museo Histórico "Tte. Gral. L.M. Campos" - Toay: Unidad militar Toay, Tel: 49-8019. Visitas previo aviso. Gratis

• Policial «Comisario Antonio»: Belgrano 140. Tel: 43-3551. Lun. a vie. 9 a 13 hs. Gratis.

• Museo «Olga Orozco» - Toay: Av. Reg. 13 de Caballería 1102. Tel: 38-1998. Lun. a vie. 9 a 12 y de 14 a 17 hs. Fin de semana 17 a 20 hs.

MUSICA Y ESPECTACULOS

•Vladimiro: Parque Don Tomás -Vie. 29 a las 23:30 hs: Karaoke. -Sáb. 30 a las 23:30 hs: Show en vivo con Pablo Vara Domínguez, melódicos, latinos, pop.
• Teatro Español: Lagos 44 -Vie. 29 a las 20 hs: "Valores de mi barrio". Búsqueda de talentos en música, canto, etc. Organizado por el barrio Villa Germinal. \$ 5
• María Teresa Pub: Rivadavia y Lagos. Tel: 1550-1600



-Sáb. 30 a las 23 hs: Show de Thomás Vázquez. Latinos, melódicos.

• Escuela N° 74: Uruguay N° 251 -Vie. 29 dos conciertos: turnos mañana y tarde. Concierto Didáctico de la Banda Sinfónica en la apertura del Ciclo Cultural de la Escuela.

• Casino Club Santa Rosa: Ruta 5 Km. Tel: 45-4794. Entrada \$ 3, antes de las 19 después:

-Vie. 29 a las 23:30 hs: «Thomás Vázquez», semifinalista de Talento Argentino. \$ 5



-Sáb. 30 a las 23:30 hs: «María José

Más info: Agenda Cultural de la Subsecretaría de Cultura de La Pampa. e-mail: culturaprensa@lapampa.gov.ar - Tel: (02954) 43-1538 / 43-1651

La Cultura es la Fuerza de los Pueblos GOBIERNO DE LA PAMPA

1 AÑO PRIUS HYBRID SYNERGY DRIVE el primer auto híbrido comercializado en Argentina BHAUSA CONCESIONARIO OFICIAL TOYOTA EN SANTA ROSA: Av. Spinetto 1.409 esq. Asunción del Paraguay Tel: (02954) 435-770 / 426-513 / 424-090 EN GENERAL PICO: Calle 13 N° 552 / Tel: (02302) 425-536 EN TRENQUE LAUQUEN: Av. G. Salinas 1.342 Tel: (02392) 432-050 • Bs. As.

OTRAS OPCIONES

• Estancia «La Malvinas» -Parque Don Tomás. -Lun. a vie. 8 a 20 hs; sáb, dom. y feriados 10 a 12 y 16 a 20 hs. Visitas guiadas llamar al: Tel. 43-6555. Gratis



• Minizoo del Club de Caza: Av. Perón y Paloma Torcaza, Toay. Mié. a lun. de 9 a 20 hs: 17 especies regionales, jabalí, ñandú, ciervo, liebre mara, guanaco. Camping, juegos, piscina, buffet. \$ 6
• Jardín Botánico: Chimango a media cuadra de Av. Perón. Especies autóctonas e implantadas. Sáb. de 16 a 20 y dom. de 8 a 12 y de 16 a 20 horas. Ingreso gratis.
• Reserva Parque Luro: A 35 km. Tel: 49-9000. Todos los días incluso feriados de 9 a 19 hs. Museo El Castillo, camping, piscina, proveeduría, senderos, 1.600 has. Ingreso \$ 1 nac. \$ 4 extranj. Visitas guiadas \$ 2 nac. \$ 8 extranjeros.

En el interior provincial

EN INGENIERO LUIGGI

-Sáb. 30 desde las 20 hs: 1º Cabalgata de la Fe en Ingeniero Luiggi. Peña Folclórica con la participación de los artistas locales Chamempá, Dúo Mestura, "Huguito" Salto, El Fortín y Agrupación Martín Fierro. También Alejandro López de Mendoza y la actuación especial de Los Chadilauqueños. Lugar: Prado Español.

EN GOBERNADOR DUVAL

-Sáb. 30 a las 21:30hs. Gran Peña Folklórica en el marco de los festejos por el Día Internacional del Trabajador (1º de Mayo). Actúan Ballet de Danzas Folclóricas "Raíces" (Choele Choel - Río Negro), Gabriel Cajal y su violín, Marta Corredera y la participación especial de Gustavo Díaz y su conjunto.

EN GENERAL ACHA

39º Fiesta Provincial del Ternero de General Acha. Organiza: Centro Rincón Vasco.
-Sáb. 30: Destrezas criollas, noche de folclore con la actuación de Carlos Ramón Fernández. Baile Popular.
-Dom. 1º: pialadas, monta de clinas y rueda de basto con encimera.

EN MACACHÍN

-Mar.3 a las 11 y a las 16 hs: Espectáculo a cargo del Mago "Sinko", en el marco de los festejos camino al Centenario de la Escuela N° 82 "Salta".

EN VICTORICA

-Sáb. 30 desde las 21 hs: 8 Combates de box. Pelea de fondo entre Roberto "Pocho" Arrieta (Victorica) Campeón Intercontinental y Sudamericano VS. Fabián "El Demonio" Lagos (Villa Regina). \$ 30 y \$ 20 (ver nota aparte con la programación completa).

Cine en S. Rosa y Gral. Pico

EN SANTA ROSA

• Don Bosco - Tel: 56-0700. -Vie. 29 y sáb. 30 a las 21:15 (cast) y a las 23 hs (subt). - Lun. 2 a mié. 4 a las 20 (cast) y a las 22:15 hs (subt): «Thor». 3D \$ 30

-Vie. 29 y sáb. 30 solamente, a las 19 hs: «Río». En castellano. 3D \$ 30

• Amadeus - Tel: 41-4490. -Vie. 29 y sáb. 30 a las 20 hs. - Lun. 2 a mié. 4 a las 21 hs: «Revolución. El cruce de los Andes». \$ 20

-Vie. 29 y sáb. 30 a las 22:15 hs. - Lun. 2 a mié. 4 a las 23 hs: «Pase Libre».

EN GENERAL PICO

• Gran Pampa - Tel: 42-1776. -Vie. 29 a mié. 4 a las 20 y a las 22:30 hs: «Thor». \$ 20

-Vie. 29 a mié. 4 a las 18:30 hs: «Río». \$ 20. (sábado 30 sin función).

-Vie. 29 a mié. 4 a las 20 y a las 22 hs: «Un cuento chino». \$ 20.

• Cine Teatro Pico -Vie. 29 a mié. 27 a las 20 y a las 22 hs: «Amigos con derecho». \$ 20

• Espacio INCAA -Vie. 29 a mié. 4 a las 21:30 hs: «Vikingo». \$ 5 (mar. 26 a las 22:15 hs).



Reflexología Jorge Antonio Gómez TURNOS: Tel. 411383 de 17 a 20 hs. Atención: lu. a vie. 9 a 12 y 16 a 20 hs. NUEVA DIRECCION CERVANTES 253 - Santa Rosa

Reflexología Jorge Antonio Gómez TURNOS: Tel. 411383 de 17 a 20 hs. Atención: lu. a vie. 9 a 12 y 16 a 20 hs. NUEVA DIRECCION CERVANTES 253 - Santa Rosa

Table with columns for day of the week and pharmacy names/addresses. Includes: FARMACIAS DE TURNO EN SANTA ROSA, AMEGHINO, BENEITEZ, CARIGNANI, FARMACIA 5000, MODELO, AMERICA, BAGLIANI, CHANGOMAS, DEL MUSEO, DEL SUR, LEAL, ARGENTINA, PAS-CO, PONCE, SAN AGUSTIN, BELGRANO, ECONOMED, FERRATTO, SAN ANDRES, SANTA LUCIA, SANTA ROSA, BUTALO, INTEGRAL, PAMPA S.R.L., POLYFARMA, QUINTANA, CALAMARI, DON BOSCO, FELICE, FERRERO, LA CLINICA, VITALFARMA, BORTHIRY, COSTABEL, DEL ROSARIO, DEMARIA, PALASCIANO, PIO XII.

FARMACIA Y PERFUMERIA • Perfumería • Accesorios • Cosméticos Av. San Martín y Urquiza ENVIOS A DOMICILIO Tel: (02954) 418-006 farmaciadelsol@cpenet.com.ar

Películas de la Semana



«Thor»: La aventura épica THOR traslada al espectador por dos mundos paralelos: la actualidad en el planeta Tierra y el místico reino de Asgard. En el centro de esta historia se encuentra el poderoso Thor, un fuerte pero arrogante guerrero cuyas acciones imprudentes reavivan una antigua guerra, poniendo en peligro el reino de Asgard. Como resultado de ello, Thor es desterrado hacia nuestra Tierra, obligado a vivir entre los humanos. Cuando el villano más poderoso de su mundo envía a sus fuerzas más oscuras para invadir la tierra, Thor encontrará una oportunidad para redimirse... Con Chris Hemsworth, Natalie Portman, Anthony Hopkins, Renee Russo, Clark Greeg y otros. Épica de acción y aventuras. ATP. 113 min.

realidad... Con Owen Wilson, Jason Sudeikis, Jenna Fischer, Christina Applegate, Nicky Whelan y otros. Comedia. SAM13. 105 min.

«Revolución. El cruce de Los Andes»: Narra la epopeya del Libertador don José de San Martín y su ejército en la campaña militar en el año 1817. El Cruce de los Andes es considerado uno de los grandes hitos de la historia argentina, particularmente de las Guerras de la Independencia, así como también como una de las mayores hazañas de la historia militar universal... Con Rodrigo de la Serna, Juan Ignacio Ciancio, Javier Olivera, Víctor Carrizo, Matías Marmoratto, Pablo Ribba y otros. Épica histórica. ATP. Hablada en castellano. 90 min.

«Pase Libre»: Rick y Fred son muy buenos amigos. Cada uno de ellos llevan un matrimonio de muchos años. Aman a sus esposas... pero tienen un gran problema: no pueden evitar mirar a cada mujer que se les cruza en el camino. Sus respectivas esposas, hartas de sus miradas fáciles toman la valiente decisión de darles un "Pase Libre": un permiso de una semana de total libertad sin tener luego que rendir cuentas ni explicaciones. Lo que al principio parece un sueño hecho realidad para Rick y Fred, prontamente queda fuera de sincronía con la

«Río»: Blu es un loro Guacamayo que nunca ha aprendido a volar y vive una agradable vida con su dueña en un pequeño pueblo de EEUU. Cuando se enteran que aún queda una hembra para Blu en Río de Janeiro, se embarcan en una travesía hacia las exóticas tierras de Brasil embarcándose en la aventura de sus vidas, donde deberán aprender a sobrevivir... Divertida comedia de aventuras llena de personajes únicos y la más alegre música, ambientada en una de las tierras más bellas y coloridas del planeta... ATP. Hablada en castellano. 95 min.



El día 1º de mayo las salas permanecerán cerradas.

BAROPODOMETRO COMPUTARIZADO TECNOLOGIA ATUS PIES Estudios biodinámicos digitales. ORTOPEDIA NEO www.ortopediano.com Tel: (02954) 454654 AV. URUGUAY 32

Sergio Soria ALARMAS SEGURIDAD Y SISTEMAS La Seguridad que Usted Necesita! Tel: (02954) 414201 Cel: (02954) 15-477850 Edison 1.110 / S. Rosa ssofia\_alarms@cpenet.com.ar

QUINCHO PARQUE LURO -Sáb. 30: Almuerzo y asado al asador -Dom. 1º: Celebramos el Día del Trabajador con asado al asador y Show en vivo con "Manuel Cervantes" Alojamiento en cabañas - Camping - Proveeduría equipada Ruta 35 - Parque Luro. RESERVAS al Tel: 41-5649